ASTORIASTA JA YMPÄRISTÖLTÄ

TOVERIN TELEFOONI-NUMEROT:
Konttori ja liikeenhoitaja.....365
Toimitus 832
Konttori on auki kello 8 aamulla kello kuuteen saakka illalla. Huom, kello kuuden jälkeen illalla on käytettävä toimituksen puhelinta 832.

PÄIVÄLISTA

— "Pohjolaisia", kenraaliharjotus 7:30. Kulissimiehet, puvustonhoitajat ja kaikki lisäväki mukaan.

— Sekakuoron harjotukset klo 6:45. Aivan täsmälleen!

— Klubin johtokunnan ylimääräinen kokous tänä iltana klo 7 erään tärkeän asian takia.

TOVERIN JOHTOKUNNAN kokous pidetään liikkeen konttorissa sunnuntaina, joulukuun 30 p:nä, kello 1:30.

TOIVO PERNUN SAUNA
Uniontownissa on avoinna lauantaisin. Kylpy maksaa tästä lähtien 15 senttiä. (Ilm.)

AVIOEROPÄÄTÖKSET
rekisteröitiin piirioikeuden arkistoon eilen kahdessa jutussa: Elizabeth Wentzille Augustus Wentzistä ja Väinö Riipalle Helmi Riipasta.

PALAUTTAKAA SE, PLEASE!
Joululahjoja jakaessa Klubin haalilla viime lauantaina eräs pieni hopeinen rasia joutui erehdyksen kautta toiselle henkilölle kuin se oli tarkotettu. Asianomaista pyydetään hyväntahtoisesti tuomaan sen S. S.-klubin kauppaan.

Ihosyyhy.
Jos teillä on syyhyä voitte sen poistaa hieromalla ihonne Hellbergin syyhysalvalla parina iltana. Tilataan osoitteella G. A. Hellberg, 279 W. Bond St. Astoria, Ore. Hinta 75c.

OHJELMA-ILTAMA,
joka on aikasemmin ilmotettu uudenvuoden-päiväksi, tuleekin pidettäväksi ensi sunnuntaina klo 8 ill., 15c sisäänpääsymaksulla. — Ohjelmana on m.m. puhe, A. B. Mäkelältä, laulua, E. Toivoselta y.m. sekä loppujen lopuksi pyörähdys ylähaalissa.

E. B. Hughes hautaantoimittaja
C. W. Karlson tekee kaikki suomenkielisen järjestelyn. Telef. 321, 12:sta ja Duane katujen kulmassa.

MAANANTAINA,
uudenvuoden-aattona, on vanhanvuoden jäähyväistanssit ja tinanvalantaa oikein muinaissuomalaiseen tyyliin. Tansseista tulee epällemättä hupaisa ilta vuoden vaihteessa. — Lattiamies "koolaa" tanssit ja tekee muut "virkaansa kuuluvat tehtävät" yleisön tyydytykseksi.

Petäjän terva yskälääke.
Olkaa varovainen näin sateitten aikana saadessanne vähäsen yskää, se on helposti parannettava ajoissa nauttimalla Hellbergin petäjän terva yskälääkettä 2 teelusikallista 4 kertaa päivässä. Hinta 25-50 senttiä. Saatavana Hellbergin apteekista. (ilm.)

TYÖLÄISET!
Tehkää ostoksenne Astorian S. S. K. Kaupasta. Meillä on monipuolinen valikoima miesten hattuja ja lakkeja. Kenkänne, housunne ja paitanne saatte meiltä ehdottomasti parhaat. Meillä on vielä hyvä valikoima "Lokarin" paitoja ja "Mackinaw"-takkeja.

Koska tavaramme on parasta ja hintamme kohtuulliset, niin kannattaa teidän tehdä kaikki mahdolliset ostoksenne

Astorian S. S. Klubin kaupasta,
264, Taylor Ave., Astoria, Ore.

Eczema, eli Ruusuvoide.
Jos kätenne ovat auki Eczemaan aiheuttamana, voitte parantaa sen käyttämällä Hellbergin Escema voidetta. Hinta $1.00 postimaksuineen. G. A. Hellberg, Suomalainen apteeki, Astoria, Ore. (ilm.)

KIITTÄVÄT OMASTAAN.
Julaistavaksemme on lähetetty eräs McEachern laivaveistämön työläisten kolmihenkilöisen komitean allekirjottama, yhtiölle osotettu kiitoslause sen johdosta, että yhtiö "hyväntahtoisesti muisti meitä (työläisiä) antamalla yhden päivän palkan joululahjaksi". Myöskin halutaan yleisölle tehdä tiettäväksi, että "työnteettäjien ja työläisten välillä vallitsee sopusoinnun tunne" ja lisätään, että "me odotamme tekevämme parhaamme säilyttääksemme nykyisen hyvän sovun, jonka toivomme kestävän niinkauan kuin me olemme yhdessä."

Mainitun kehumisen tarpeellisuudesta kuulostaa olleen jonkun verran väittelyä miesten keskuudessa. Enemmistö kuitenkin oli katsonut velvollisuudekseen kiitellä.

Nux Rauta Pilleri.
Vahvistavat hermostoa, kasvattavat verta, lisäävät ruokahalua ja panevat vatsan normaali toimintaan. Hinta $1.00. Saatavana Hellbergin apteekista. (ilm.)

EI LEPOA VIIME HETKELLÄKÄÄN.
Riistoyhteiskunnassa tarvitaan sellainenkin laitos kuin vaivaistalo. Kun työläinen on tullut kykenemättömäksi tuottamaan "kyllin paljon" voittoja kapitalistille, eikä näytä oikein mahtuvan vankilaankaan "irtolaisuudesta", viedään hänet nauttimaan almuja. Hän on saanut raataa vuosikymmeniä ankarasti, mutta vanhoilla päivillä ei hänelle anneta kunnialliista eläkettä, huolimatta siitä kuinka paljon rikkauksia hän on tuottanut.

Clatsop-kauntissakin on tuollainen talo ja siellä kuuluu olevan nykyisin 28 asukasta. Mutta hoidokkien "hyvät päivät" näyttävät herättävän jonkunlaista kateutta vallanpitäjissä. Kauntin komissioneri, Waterhouse, "edistysmielisenä ja käytännöllisenä maanviljelijänä", on ottanut "ohjelmakseen" kauntin farmin laittamisen itsensä kannattavalle pohjalle, hoidokkien työn avulla. Portlandista asti on hän tilannut 70 tonnia "luonnollista lantaa", jota farmille nyt kärrätään. Ehkäpä hoidokeille annetaan "käytännöllinen tilaisuus" muistella yliaikatyötäkin äänekkään "paasin" johdolla.

Tunnetteko heikkoutta?
Jos tunnette yleistä heikkout' ja väsymystä ja ruokahalunne on huono, niin voitte itsenne parata nauttimalla Hellbergin Voima lääkettä. Hinta, $1.00, posti vapaasti. Tilataan osoitteella G. A. Hellberg, Suomalainen apteekki, Astoria, Ore (ilm.

"POHJALAISIA",

Artturi Järviluoman uusi kansannäytelmä, esitetään uudenvuoden iltana Klubin näyttämöltä. Koska näyttämöltämme ei taas ole pitempään aikaan esitetty mitään alkuperäistä suomalaista näytelmää, niin ei liene haitaksi vaikka silloin tällöin saamme katsella kuvauksia omankin kansamme elämästä, varsinkin, kun tuo kuvaus sattuu olemaan niin erikoisen onnistunut ja repäsevä kuin se on "Pohjalaisissa".

Kirjallisuutta viljelevä yleisö varmaankin on tutustunut teokseen nimeltä "Puukkojunkkarit". "Pohjalaisissa" on melkein tuon kirjan sisältö näyttämöasuun puettuna. On vain lisätty hyvä annos reippaita etelä-pohjanmaalaisia kansanlauluja, joita kuullessa käsi tahtoo mennä "puukkohon aivan itsestänsä".

Kappale on senlisäksi kuvaus Suomen kansan vapaudenrakkaudesta, joka aina kapinoi virkavaltaa ja kaikenlaisia vällesmanneja vastaan; joka ei siedä väkivaltaa ylempien puolelta — vaikkakin se vertaisten kesken on hyvin tavallista — panemätta vastalausetta väkivallan tekijää vastaan. Ja kun tuo vastalause on ajan vaatimusten mukainen, niin johdutaan siihen, että vastalause usein tulee ruumiillisen kurin muodossa, josta useinkin on murhat seurauksena. Siten käy "Pohjalaisissaki"; pitäjän järjestysmies, vallesmanni, tulee murhatuksi, koettaessaan ruoskineen sivistää noita rehtiä pohjalaisia.

Siis, uudenvuoden iltana taas teatteri innostuneita katsojia täyteen. Oviraha ainoastaan 50c.

Yläkaupunkilaisille varataan katuvaunu, kuten tavallista.

"Mukana oleva."

EI! SITÄ EI TOKI TAPAHTUNUT!
Ylitsevuotavasti hyvillään on "The Morning Astorian" sen johdosta, ettei hallitus kertakaikkiaan ottanut rautateitä haltuunsa pysyväisesti, vaan vain väliaikaisesti, sodan ajaksi. "Presidentti ei pakkoluovuttanut yksityisomaisuutta. Yksityisomaisuus on vieläkin tunnustettu pyhäksi", tuhailee lehti.

Tässä väliaikaisessa rautateiden saattamisessa hallituksen käytettäviksi ja korjattaviksi lehti näkee erikoisen hyväksi puoleksi sen, että yhtiöille maksetaan "korvaukseksi" kaikki, mitä rautateiden odotetaan tuottavankin, samalla kun se suojelee yhtiöitä veturinkuljettajain, -lämmittäjäin ja junamiesten palkankorotusvaatimuksilta. "Lakkoa, liikenteen seisauista tällä kerralla ei voida ajatellakaan eikä tulla sallimaan. Eikä junamiehiä liioin ruveta ostamaan nyt väliaikaisen rauhan vuoksi, että he taas sitten saisivat kiristää kansalta(! uusia myönnytyksiä", intoaa se. "Jos junamiehet antavat asiansa presidentin ratkaistavaksi, kuten omistajatkin", ja tyytyvät siihen, mitä saavat, niin kaikki on hyvin, mutta elleivät he niin tee, niin silloin "pääsee helvetti irralleen. Amerikan kansa on sodassa. Se tahtoo voittaa sodan ja tulee voittamaan sen, ja, kuten presidentti on sanonut, "minkään ei sallita horjuttaa meitä." — Hyvin ymmärrettävää!

Ja kuitenkin, moisesta sokeasta rautatieyhtiöiden ja kapitalistien puustauksesta huolimatta, lehti on joutunut sanomaan: "Rautatiemme riittävät, jos kaikki niiden kunto pannaan käytäntöön, mutta tätä ei voida tehdä yksityisomistuksen vallitessa." Yksityisomistus ei siis kykene tarjoamaan tehokasta palvelusta, mutta silti se on "pyhää". Ja, sensijaan että liikennetyöläisille maksettaisiin kunnollista palkkaa, on liikennetulot lykättävä rautatiekapitalisteille korvaukseksi heidän tehottomasta palveluksestaan, ja kansan on uhrattava satoja miljoonia ratojen kuntoon laittamiseksi. On se yhteiskuntafilosofiaa, totta vie!

Tässä yhteydessä ei liene haitaksi, varsinkaan niille, jotka "seuraavat aikaansa" etupäässä täkäläisten porvarilehtien avulla (kuten täkäläisissä perin vaatimattomissa oloissa moni tekee), tutustua siihen mitä eräs ainakin yhtä isänmaallinen, mutta verrattomasti huomatumpi kapitalistilehti, San Francisco Examiner, viime kesäkuun numerossaan sanoo Amerikan rautateistä. Otsikolla "67 mailman 78 kansasta käyttää omia rautateitään; kuinka kauan me laahaamme jälessä?" kirjoittaa se yksityisomistuksen pyhyydestä m.m. seuraavaa:

"Kuinka moni tietää, että v:na 1914 — viimeinen vuosi, jolta meillä on tilastoja — 202,964 henkilöä sai surmansa tai loukkaantui meidän rautateillä? Henkensä menettäneiden ja loukkaantuneiden luku jatkuvasti suureni sen edellisinä kahtenatoista vuotena, alkaen v:na 1902 64,628:lla. V:na 1914 runneltujen luku oli monta kertaa suurempi kuin kaatuneiden ja haavottuneiden luku itsenäisyyssodassamme, Mexicon sodassa (jossa saimme melkein puolen alueestamme) ja Espanjan sodassa.

"Amerikan rautateillä yksityisomistuksen vallitessa v:na 1911 surmaantui ja haavottui 160,556 henkilöä. Kaikkien muiden maiden, koko mailman rautateillä yhteensä surmaantui ja haavottui samana vuonna vain 40,000. Asiat ovat vielä pahemmin kuin näyttävät, sillä noiden 40,000 joukossa ovat nekin, jotka uhrattiin Suur-Britannian rautateillä niiden ollessa yksityisten johtamat v:na 1911. Britannian rautateillä on yksityisjohto tuottanut suhteellisesti samoja tuloksia kuin meilläkin. Esim. v:na 1909, Suur-Britannian rautateillä surmaantui ja haavottui 29,412, samalla kun Saksan rautateillä, hallituksen omistamilla ja johtamilla, kuljetettiin yli 200,000,000 enemmän matkustajia ja henkensä menettäneiden ja haavottuneiden luku oli vain 3,250, ja Ranskassa ainoastaan 1,744."

"Examiner" tietysti on riistäjien äänenkannattaja, eikä mikään kansanvallan tuki, tulkki tai turva. Mutta se, enempää kuin esim. suurliittolaismaiden hallituksetkaan, ei voi kieltää yksityisomistuksen ja -johdon tehottomuutta. "Mailman kansat ovat vihdoinkin oppineet sen, minkä Saksa oli oppinut jo ennen sotaa — suunnattoman tehokkuuden lisääntymisen, joka johtuu kansallisten varusteiden järjestämisestä hallituksen omistuksen ja johdon alle", sanoo lehti.

Vanha omistusjärjestelmä murtuu. Tuotannon ja jaon välineet — yleisesti välttämättömät — siirtyvät hallituksien käsiin. Mutta ennenkuin kansa, työväestö, pääsee nauttimaan yhteisomistuksen hyödystä, täytyy sen ottaa haltuunsa hallitukset. Muussa tapauksessa jää siirto yhtä vahingolliseksi kuin nykyinen rautateiden hallitukselle ottaminen.

HALUTAAN TIETOJA

(1) Haluaisin saada tietoa missä on veljeni Tomi Mäki, kotoisin Ilmajoelta. Vaasan läänistä; viime kevännä hän oli jossain Utahin valtiossa. Jos hän ei itse satu huomaamaan tätä, pyydän jonkun, joka hänestä jotain tietää, hyväntahtoisesti ilmottamaan minulle. Osote: Matti Mäki, Box 520, Timmins, Ont., Can.

Yleisiä uutisia

KESKUSVALLAT TEKEVÄT RAUHAN ILMAN KORVAUKSIA JA VALTAUKSIA

(Jatkoa neljänneltä sivulta)

kukin sotiva valta kuitenkin kulut, jotka ovat johtuneet alamaisten sotavankeuteen joutumisesta ja kukin maa maksakoon omassa maassa vihollisen tekemästä hävityksestä siviiliasukkaille, vaikkakin hävitys on tehty vastoin kansainvälisiä lakeja.

Kysymys erikoisen rahaston perustamisesta tähän tarkotukseen, kuten Venäjä oli ehdottanut, voidaan toteuttaa vain siten, että kaikki sotivat maat suostuvat siitä neuvottelemaan.

Venäjän lähettiläiden puheenjohtaja hyväksyi sen kohdan, jossa suostuttiin rauhaan ilman korvauksia ja valtauksia, mutta hän piti Czerninin määritelmää kansojen itsehallinnosta vaillinaisena. Venäläiset selittivät, että sodan lopettaminen oli mahdotonta niin kauan kun ei kullekin kansalle annettu valtaa määrätä omasta kohtalostaan. Venäjä tulee pysymään jyrkästi tässä vaatimuksessa.

"Hunnit" joutuivat raa'an kohtelun alaiseksi

Nuora pantiin kaulaan ja pakotettiin avustamaan punastaristiä.

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Dec. 28, 1917, as required by the Act of Congress October 15th, 1917.)

Audubon, 27 p. jouluk. — Muutamia kuukausia kestäneen eripuraisuuden jälkeen paikkakunnalla kauntin puolustusneuvoston ja saksalaismielisten asukasten kesken tehtiin paikkakunnalla tavaton teko eilen, kun pastori W. A. Starckin ja Fred Tenekheid'in kimppuun hyökättiin. Nuora pantiin heidän kaulaansa ja miehet tuskin pelastuivat lynkkauksesta. Sanotaan sotaan värvättyjen poikien vanhusten ja muiden asukkaiden raivostuneen eräiden henkilöiden epäisänmaallisuuden takia.

Äskettäin pidettiin julkinen kokous, jossa edellämainitut miehet kieltäytyivät alistumasta noudattamaan puolustusneuvoston mielivaltaisuutta. Tenekheid, joka on ijältään 30-vuotias ja omistaa $45,000 ei ollut tehnyt mitään sodan hyväksi ja pastori Starck oli useamman kerran kutsuttu puolustusneuvoston eteen epäisänmaallisten toimiensa takia. Eri aikoina iltapäivällä pantiin molempien miesten kaulaan nuora, ja Tenekheid laahattiin pitkin katuja kaupungin torille, jossa hän enemmän kuolleena kuin elävänä allekirjoti $1000 tshekin punaselleristille. Starckin pelasti lynkkauksesta hänen vaimonsa väliintulo, sillä vaimo oli valittaen saapunut lynkkauspaikalle ja pyörtynyt. Huomio kiintyi vaimoon ja Starck pääsi wapaaksi kiusaajiltaan ehdolla, että muuttaa perheineen pois paikkakunnalta. Hän tekikin sen tunnin sisällä.

RAUTATIEHALLITUS NIMITETTY.

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Dec. 28, 1917, as required by the Act of Congress of Oct. 15th, 1917.)

Washington, D. C., 28 p. jouluk. — McAdoo on määrännyt toiminnassa olevan vapaaehtoisen sodan ajaksi rautatieyhtiöitten muodostaman hallituksen väliaikaisesti toimimaan rautatiehallituksen tehtävissä. Julius Kruttachnitt, Southern Pacific yhtiöstä on lännen rautatieratojen edustajana sanotussahallituksessa. Rautatieyhtiöitten viranomaiset ja rahaministeri ovat alkaneet neuvotteluihin rautateille maksettavan korvauksen suuruuden laskemisesta. Kaikki voitot, mitä rautateillä ansaitaan yli rautateille maksettavan korvauksen tulee hallitus käyttämään ratojen kunnossapitämiseen, parantamiseen ja rautatiekaluston lisäämiseen. Rautateiratojen hallituksen taholta on tiedusteltu mihin määrään on Yhdysvaltain hallitukselta saatavana kannatusta kongressilta pyydettävien ratojen parantamiseen tarpeellisten rahamyönnytysten hankkimiseen, taikka auttaako McAdoo rautateitä myömään bondilainapapereita, kuten esim. "vapauslainaa", taikka jos hallitus itse ostaisi sellaisia arvopapereita, auttaen siten rautateitä saamaan tarpeeksi pääomaa. Rautatieexpertit ennustavat lisäkuluien tuottavan tappiota useimmilta rataosilta, joilta liike tulee virtaamaan toisille teille, kuitenkin laskien, että kokonaistulot tulevat täyttämään kaikki menot. Erikoisesti on kiinnitetty huomiota, että Wilson julistuksessaan on antanut McAdoolle vallan ryhtyä kaikkiin toimenpiteisiin mitkä, katsoo tarpeelliseksi rautateitten liikenteen mahdollisimman auttavaksi saattamiseksi.

Amiraali Jellicoe erotettu

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Dec. 28, 1917, as required by the Act of Congress of Oct. 15th, 1917.)

Lontoo, 27 p. jouluk. — Englannin laivaston ylipäällikkö Sir John Jellicoe on erotettu toimestaan ja määrätty kunnialliseen mutta huomaamattomaan toimeen — edustajaksi parlamentin loordien huoneeseen. Amiraali Sir Rosslyn Wesmyss on nimitetty hänen seuraajakseen.

Muutoksen sanotaan merkitsevän sitä, että laivaston komento nyt tulee nuoremman koulukunnan käsiin ja että laivasto ryhtyy toteuttamaan vilkkaampaa hyökkäysohjelmaa kuin tätä ennen.

HIILIPULA AIHEUTTAA LUKUISIA KUOLEMANTAPAUKSIA.

New York, 27 p. jouluk. — New Yorkissa kuoli viime vuorokauden aikana 73 henkeä keuhkokuumeeseen. Tämä oli suurin määrä siinä ajassa viimeisen viiden vuoden aikana. Hiilipulaa voidaan pitää syynä lukuisiin kuolemantapauksiin.

Amerikalainen insinööri vangittiin Siperiassa

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Dec. 28, 1917, as required by the Act of Congress October 15th, 1917.)

Pietari, 27 p. jouluk. — Charles S. Smith, St. Louisista, Yhdysvalolista, joka on amerikalais. rautatielähetystön jäsen Venäjällä, on nyt vapautettu. Hän vangittiin Tchitassa, Siperiassa.

Tokio, 27 p. jouluk. — Voimatta olla yhteistoiminnassa bolshevikien kanssa 316 amerikalaista rautatie-insinööriä saapui tänään Nagasakiin, Vladivostokista.

Täällä on myös tietona, että Yhdysvallat on kehottanut Japania pysäyttämään kaikki Vladivostokiin matkalla olevat laivat jotka kuljettavat sotatarpeita. Tiedetään että Japanilla on kymmenen laivaa välittämässä liikennettä Vladivostokiin.

JAPANIN KEISARI LUPAA APUA LIITTOLAISILLE.

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Dec. 28, 1917, as required by the Act of Congress of Oct. 15th, 1917.)

Tokio, 27 p. jouluk. — Japanin mikado Joshihito tänäpäivänä pitämässään parlamentin avajaispuheessa ilmotti Japanin olevan sangen läheisissä suhteissa liittolaisten kanssa ja että sentähden Japani on valmis voimiensa mukaan avustamaan liittolaisia niiden päämäärien saavuttamiseksi, jonka tähden he ovat sotaan lähteneet. Japanin ensimäisenä velvollisuutena on kuitenkin ylläpitää rauhaa kaukaisessa idässä ja vahvistaa maan puolustusta.

Telefoonitytöt lakkoon Bostonissa

Boston, 27 p. jouluk. — Suurella äänten enemmistöllä ovat Bostonin telefoonitytöt päättäneet tehdä lakon pakottaakseen telefoonyhtiön myöntämään palkanylennystä dollarin viikolle.

Luennoitsijan TOIMI

ilmotetaan haettavaksi Keskipiirissä. Hakijan, tullakseen valituksi, on osotettava kuuluneensa sosialistipuolueeseen vähintään kaksi viimeistä vuotta; sosialismin teoriain ja erikoisesti amerikalaisen työväenliikkeen ja yhteiskuntaolojen selvää tuntemusta, niin että kykenee viimemainituista aineista luennoimaan jatkuvasti useampia päiviä. Hakemukset palkkavaatimuksineen ovat lähetettävät tammikuun 5 päivään mennessä, osotteella:

Keskipiirin piiritoimikunta,
Työmies Bldg. Superior, Wis.

Onnellista Uuttavuotta TOIVOTTAVAT:

Augusta ja John Nauha
Melvy, Emmi ja Aug Helander

STUMEZE
KROONILLISILLE VATSATAUDEILLE
Ei ainoastaan yksinkertainen ruuan jälkeen nautittava pulveri, vaan oikea vatsalääke, valmistettu siten, että se antaa huojennuksen heti vaikeissakin, joko kauemmin kestäneissä tahi lyhempiaikaisissa kivuissa. Kokeilkaa sitä tullaksenne varmuuteen. Myydään takauksella kaikissa rohdoskaupoissa.
Pyytäkää vapaata selostuskirjasta, osotteella: The Black Medicine Company, San Diego, Cal.

Finnish Meat Market
(Suomalainen Lihakauppa) Uniontownissa
Myömme ainoastaan ensiluokan tavaraa. Tunnussanamme on: Hyvä tavara, hyvä kohtelu ja kohtuulliset hinnat.
FARMARIT, voitte luottamuksella lähettää vasikkanne, sikanne y.m. tavaranne meille. Rehellinen punnitus ja hyvät hinnat.
241 TAYLOR ST. ASTORIA, ORE.

Central Drug Store
ERNST RINDELL
571 COMMERCIAL ST., ASTORIA, ORE.
Myy kaikkia vanhanmaan lääkkeitä. — Lääkärien reseptit täytetään huolellisesti
SUOMALAINEN APTEEKKI.

Ross, Higgins & Co.
MYY
Tavaraa tukku- ja vähittäiskaupalla. Ruokatavaraa, Hedelmiä, Heiniä ja eläintenrehua joka lajia. Kohtuulliset hinnat sekä hyvä palvelus taataan.

MIKÄ kerran on tekemisen arvoista ansaitsee tulla tehdyksi hyvin, ja varsinkin kellojen korjausalalla vanhassa maassa käyväni opin ja käytännöllisenä kelloseppänä saamani 35-vuotisen kokemuksen perusteella minä olen tilaisuudessa tarjoamaan teille erinomaista palvelusta kaikenlaisten sveitsiläisten, englantilaisten ja amerikalaisten kellojen ja kronomeettarien korjausalalla.
Taskukello-, kello-, kulta- ja hopeatavaraliike.
Emil Nelson
JUVELERI
Vastapäätä Foard & Stokes'ia
634 Commercial St. Astoria, Ore.
S. P. & S. rautatien virallinen kellojen tarkastaja

— Nyt kun Toveri taas pääsee Suomeen, tulisi jokaisen täällä olevan työläisen tilata se Suomessa oleville tuttavilleen. Tilaushinta on 6 doll. 50 senttiä vuosikerralta ja 3 doll. 50 senttiä puolelta v:delta.

RUOTSAL. KOMEDIA
kolmessa näytöksessä
KÄRLECK OCH UPPTAG
esitetään
UUDENVUODEN-PÄIVÄN ILTANA
kello 8
Astoria Teatterissa
Lauluseura Columbian toimesta.
(Hyvät näyttelijät!)

Dr. E. E. Pajunen
HAMMASLÄÄKÄRI
ottaa vastaan sairaita Spexarth rakennuksessa. Room 317.
Hyvä työ ja kohtuulliset hinnat.
Astoria Oregon

Soittakaa 854
kun tarvitsette tuoreita
HEDELMIÄ ja JUURIKASVIA
Tuoreet joka päivä.
Tavara kuletetaan kotiin kaikkialle kaupungissa.
Finnish Mercantile Co.

SEKALAISIA ILMOTUKS.

MOELLERIN KUKKAKAUPPA—11 ja Duane. Tel. 39. Tuoreita kukkia, taimia, kukkavihkoja ja seppeleitä. (ilm)

Halvalla ja hyvillä maksuehdoilla on myytävänä 100 eekkeriä maata, Little Walluski, Astoria, Ore. Maa on jokirannikkoa (dike land) ja osa ylänkömaata, jossa on arvokasta metsää. Hinnasta y.m. voi kysellä kirjeellä eli suullisesti. — Mrs. Elma Parhaniemi, R. F. D. No. 1, Box 126, Astoria, Ore.

HALUTAAN POIKIA,
16 v. tahi yli, pyörän kanssa. Hyvä palkka ja komissioni. Hyvä tilaisuus oppia sähköttäjäksi. Tiedustelkaa Western Union Telegraph konttorista.

QUONG TONG CAFE
Juuri avattu. Hyvä kohtelu. Maukkaat ruuat. Huokeat hinnat. Kaikki puhdasta. Ensiluokan Shop Suey ja Noodles.
180—11th St., Astoria, Ore.

— Älä unohda toimia osastossasi.

COLUMBIA Iron & Welding :: Works ::
ASTORIA, OREGON.
on paikka missä valmistetaan parhaiten tarvitsemanne metallityöt. Koneiden korjausta, ja kaikenlaista juotto-työtä. Jos se on metallia, me juotamme.
270 Taylor Ave.
Puhelin 413

Tri F. ANDERSEN
SPESIALISTI
Korva-, silmä-, nenä-, kurkku- ja kroonillisille taudeille. — Silmälaseja sovitetaan. — Huoneet 11—12—13 Merwyn Bldg., Astoria, Ore.

Sloops Variety Store
575 Commercial St., Astoria.
Hyvä valikoima Harmaita emalji astioita, kiviastioita ja kaikenlaista pientä tavaraa.

JOEL NIEMI,
joka on useita vuosia pitänyt RUOKATALOA 286 N. 17th St., Portland, Ore., on laittanut uuden ja tilavan talon yleisön käytettäväksi
GLARNO HOTEL,
243 Holladay Ave., Portland, Ore.

OSCAR KOSKEN
PALLOHUONE
on saatavana tupakoita, juomia ja makeisia ynnä kaikenlaista ajanvietto a
44½ No. 3rd St.—249 B. Couch St.
Portland, Oregon

Astoria **Furniture Co.**
Elk Bldg., 11 ja Exchange katu.
on se paikka, mistä saatte parhaimmat huonekalut sekä muut talous tarpeenne.
Olemme sivussa korkeavuokraisilta paikoilta, joten voimme myydä parhainta tavaraa huokeimmilla hinnoilla.
Tarvitessanne jotakin taloustarpeisiinne kuuluvaa tavaraa, käykää tiedustelemassa hintojamme ennenkuin ostatte muuaita.
ASTORIA FURNITURE COMOPANY
W. H. Fellman — John Niemi.
Elks Bldg. Astoria, Ore.